

Газ-Коми. з.

Пролетарийез быдос странаэзись, отлаась!

ПОДПИСНОЙ ПЛАТА

1 год вежд 14 р. 40 к.  
6 месяц вежд 7 р. 20 к.  
3 месяц вежд 3 р. 60 к.  
1 месяц вежд 1 р. 20 к.

Редакциялн адрес:  
г. Кудымкар, Горького 31  
телеф. № 1-87

1939, год  
ДЕКАБРЬ 30 лун  
Суббота  
№ 272 (2172)  
Цена 10 коп.

# ЛЕНИН ТУЙ ВЫЛӨТ

(По ленинскому пути)

Петө 14-өт год

ВКП(б) округномлөн, окрисполкомлөн да ВКП(б) Кудымкарской райкомлөн орган

Месяцсетө 24-ись

## ОБРАЗЦОВОЯ ЧУЛӨТНЫ ШКОЛЬНИККЕЗЛӨН ТӨВСЯ КАНИКУЛЛЭЗ

Декабрь 30 лунсянь январь 12 лундз повдасо чулавны школьниккезлөн каникуллэз. Ыджыт, шонит Сталинской забота увтын быдмө ла зорамө мия том поколеннө. Сия эз төд и оз төд капиталистической рабстволись сьбкыт олөмсө. Советской челядь — мирын мед счастливой челядь. Этйб счастливой, радостной олөмсө вылө завойитисө нылөн айезныс да пьрисьжык воннезныс асланыс героической пессьмөн.

Миян советской школа, общественностьлөн активной участиен, успешной разрешайтө челядьбе коммунистической воспитайтан задачаез.

Талув, первой полугодияб напряженной велөтчөм бьрын, челядьбө предоставляйтө заслуженной шоччисьбм—төвсая каникуллэз. Колб каникуллэз организуйтаны сдиз, медбн ния вблсб счастливой советской челядьлөн радостной праздникб, асыщенббсь гажя, жизнерадостной содержаниенбөн.

Городись да районезись школаезын мунис и муно деятельной лөсьбөтчөм төвсая каникуллэз кежд. Кудымкарской районись Самковской начальной школяись заведущой эрт Никитин, Пермской начальной школяись заведущая эрт Маношина важынни нббисб ёлочной украшеннез, лөсьбөтчөны керны басбө ёлкаез. Город Кудымкарись национальной средней школяин лоасб кум ёлка: декабрь 30 лунб 7—10 классезын, декабрь 31 лунб 6—4 классезын, январь 1 лунб 1—3 классезын. Каникуллэз коста педагог географ эрт Рисков чулб-

тас географической вечер. Лоас чулөтөм интересной антирелигиозной вечер—беседа рождество йнлись. Январь 8 лунб чулалас воензированной игра военрук эрт Мансуров руководство увтын. Челядь рэпетируйтөны интересной пьеса „Двое и лисий хвост“. Каникуллэз коста, челядь понда лоас шоччисян комната. Чулөтасб детской олимпиада, экскурсияез, лыжной вылазкаез и с. о. дзлань.

Русской средней школяин сдизжб лоасб кум ёлка быд классе понда сьбрьбөн бьрьбөн. А январь 1 лунб чулалас челядьлөн балма-скарад. Каникуллэз коста лоас шахматно-шашечной турнир, лыжной вылазкаез колхозезб, воензированной игра военрук эрт Томилину руководство увтын и с. о. Челядьлөн ыджыт интерес и инициатива каникуллэз кежд лөсьбөтчөмын, быдбн старайтб керны мый-нибудь интереснойб.

Миян челядь бура любитбны физкультура да спорт. Төвсая каникуллэз—медбур кал челядьбө свежий воздух вылын шоччисьбм понда. Лыжаез, конькез, да дөккез долженбсь лонь основной занятияезбн челядьлөн шоччисьбмын.

Челядьлөн төвсая каникуллэз чулөтөмын ыджыт задачаез сулалөны и профсоюзной да комсомольской организацияез одзын. Ния долженбсь кытшбвтыны челядьбө ыджытжык вниманбөн да заботабн, отсавны нылб октаны уважык свежий вын одзланься плодотворной велөтчөм понда школяин.

Образцовая чулөтны школьниккезлөн төвсая каникуллэз!

В городах Западных областей Белоруссии создается большая сеть новых средних учебных заведений.



На снимке: В Барановичском отделе народного образования. Дети крестьян—белоруссов М. И. Семених (в центре) и А. О. Артюх записываются на вечерние курсы среднего образования. Проводит запись заведующий курсами Н. Н. Лелюк. Фото Д. Чернова. Фото-клише ТАСС.

## Народ голосуйтис коммунистэзлөн да беспартийнойезлөн блэк понда

Ыджыт активностейн чулалисб бьрьбөмез Кудымкарской районной Советб. Голосованбьбн бьрьбөсез примитисб участие 98,3 процент вылб. Районной Советб бьрьбөмсб 57 депутат, ны коласись 37 мужчынаез да 20 женчынаез. ВКП(б) членнез да кандидаттэз 21, беспартийнойез 36. Быдбныс ния коммунистэзлөн да беспартийнойезлөн блокись кандидаттэз.

Кудымкарской районись уджалиссез вились демонстрируйтисб асыныс слюминатисб Ленин—Сталин партия гбгб, асыныс любовь да преданность родивалб.

Районной бьрьбн комиссияс пред. ИЛЬИНЫХ. Районной бьрьбн комиссияс секретарь КУДЫМОВ.

## ЛОАС БУР КАТОК

Кудымкарской Ронб төвсая школьной каникуллэз кежд школьниккез понда керб каток. Городской Советлөн президиумбн каток оборудуйтөм понда лэдзбм 1000 руб. Сия лоас кербм Кува ю вылын, важ мельница удбьрын. Каток шбрас лоас ыджыт ёлка басытбм быд кодь игрушкаезбн. Омбн лоас электрической иллюминация. Гажа чулөтасб төвсая каникуллэз Кудымкарись школьниккез. А сьбьрын виль вынбн кутчасб велөтчөм бердб.

С. Калашникова.

## ЧЕЛЯДЬ ЛӨСЬБӨТЧӨНЫ ЁЛКА КЕЖӨ

Кудымкарской районись Ленинской небыдса шбрөт школяин челядь бура лөсьбөтчөны виль годся ёлка кежд. Киян велөтб стихотвореннез, киян песняез, киян лөсьбөтчб йбтыны, а киян керб игрушкаез, мед бшлыны ёлка вылб.

Школялөн эмбсь уна ёлочной украшеннез колбм годся ёлкаись, но школяись дирекция таво эшб небис украшеннезсб 363 руб вылб.

## Совместное коммюнике смешанной комиссии по уточнению границы между Монгольской Народной Республикой и Манчжоу-Го в районе недавнего конфликта

25 декабря 1939 года в городе Чите состоялось восьмое заседание смешанной комиссии. На данном заседании было подписано соглашение о порядке дальнейшей работы комиссии. Переговоры об уточнении границы в районе недавнего конфликта происходили нормально и будут продолжены с 7 января 1940 года в городе Харбине на территории Манчжоу-Го.

(ТАСС).

## Избранники народа

По сообщению окружных избирательных комиссий по выборам в Пермский областной Совет депутатов трудящихся, за кандидатов сталинского блока коммунистов и беспартийных голосовало 99,6 процента всего числа избирателей, участвовавших в голосовании. В областной Совет комму-пермяцкий народ избрал 8 депутатов:

Хрипченко Константин Гордеевич, И. О. председателя Коми-Пермяцкого окрисполкома. Баллотировался по Ленинскому избирательному округу № 41.

Васильев Николай Кондратьевич. Первый секретарь Коми-Пермяцкого окружкома ВКП(б). Баллотировался по Юрлинскому избирательному округу № 45.

Галайдин Григорий Спиридонович. Третий секретарь Пермского обкома ВКП(б). Баллотировался по Кудымкарскому избирательному округу № 40.

Абрамова Анна Владимировна. Преподаватель Кувинской неполной средней школы. Баллотировалась по Белоевскому избирательному округу № 42.

Щербанов Иван Павлович. Пермский областной комиссар. Баллотировался по Гаинскому избирательному округу № 43.

Сизов Степан Гаврилович. Председатель колхоза имени Кирова Вершининского сельсовета, Кочевского района. Баллотировался по Кочевскому избирательному округу № 44.

Петухова Екатерина Максимовна. Бригадир свиноводческой фермы колхоза „Заря будущего“ Юсьвинского района. Баллотировалась по Юсьвинскому избирательному округу № 46.

Дудина Ульяна Петровна. Лесоруб-стахановка Тукаевского мехлесопункта Юсьвинского района. Баллотировалась по Купросскому избирательному округу № 47.

## САМКОВСКОЙ СЕЛЬСОВЕТАЛӨН ПЕРВОЙ СЕССИЯ

Декабрь 27 лунб Кудымкарской районись Самковской сельсоветлөн торжественной осис первой сессия. Сессия вылб оксисб народлөн избранниккез—сельской Советлөн депутаттэз. Ния ыджыт серьёзностейн и деловитостьн кутчисб ны одзын сулалач важнейшой хозяйственно-политической задачаез разрешайтбм бердб.

Сессия осьтбм бьрын депутаттэз иньдисб приветст-

венной телеграмма Кудымкарской райисполкомлө да ВКП(б) Кудымкарской райкомлөн. Асланыс телеграмманы ния иньдөтбны нылб большевистской привет и заверяйтбны, что избирательлезлись великой доверие тыртасб честьбн. Пондасб быд неждбн пессьыны пролетарской диктатура крепитбм понда, пөртны колхозезббсь большевистскойезб, а колхозниккезбсб зажиточнойезб.

## УНАЧЕЛЯДЯ МАММЕЗЛӨ ПОСОБИЯЗ

СССР-ись финансезз Народной Комиссариятлөн дайнойез сьбртб 1939 годись 11 месяц кадб уна челядь маммезлб вештбм пособияез уважык миллиард

рубся. Только эта годся кумбдз кварталб уна челядь маммез получитисб государственяны пособияез 377 миллион 500 тысяча руб.

(ТАСС).

## Соглашение о регулярном воздушном сообщении между Союзом ССР и Германией

В течение последних дней происходили переговоры между представителями главного управления гражданского воздушного флота при СНК СССР и германского акционерного общества „Люфтганза“ об установлении регулярного воздушного сообщения между Союзом ССР и Германией.

Переговоры протекали в дружественной атмосфере и закончились подписанием соглашения между обеими организациями, которое предусматривает ре-

гулярные ежедневные полеты на линии Москва—Берлин через Минск, Белосток, Кенигсберг, Данциг с 21 января 1940 года.

С 8 января 1940 года будет выполнено несколько пробных полетов.

При подписании соглашения присутствовали: от „Аэрофлота“ т.т. Каргюшев, Захаров, Цеханович и герой Союза ССР тов. Гризодубова; от „Люфтганза“ — г.г. Вронский, Вилькинец и Зикхардт.

(ТАСС).

## ОПЕРАТИВНАЯ СВОДКА

штаба Ленинградского Военного Округа

В течение 28 декабря на фронте не произошло ничего существенного.

(ТАСС).



ПАРТИЙНОЙ ОЛАН



На снимке: Консультант парткабинета (г. Сталино) Н. С. Рубан консультирует студентку Медицинского института Н. И. Павлову. Фото Е. Комма. Фото-клише ТАСС.

Большевицкэй партия ряддэзё пырёны медбур отир

ВКП(б) XVIII съезд Юсьвинской районной партийной организации был...

Юсьвинской льнозаводсь машинист-стахановец Исаков, районсь старшый агроном Петров И. И., Купроскэй МТС-ись тракторной бригадась бригадир ёрт Исаков М. М., кёдия бригадаён перевыполнитис тракторной уджалис план и сидз одзлань.

ИЗБА-ЧИТАЛЬНЯ ПЫР ИГАНА

Велвинскэй сельсоветын эм изба-читальня данджыт колхозной клуб. Избачён уджалё Мелехинскэй школаись велётись Сампоев Иван Николаевич, но сия

только бумага вылын ляддисё избачён, а былись нем оз уджав, изба читальня да клуб пыр иганабсь. Ноябрь месяцын ёгпыр эз осылы.

Прохожй.

Родиналён патриот

Ванялө вёли 9 год, көр пондис велётчыны школаын. Сийё привлекайтлис книганс. Ыджыт интересён Ваня кутчисис велётчём бердө, и годись годё вуджө ётик классянь мёдикө.

Локти, ивьякблись понди корны сейны. — Обед получитан сэк, көр муаня да ходё лэдзан комбайн. Ми куйм дун ни 60 колхозник сулаламө весь. Комбайнер Юркин Василий Александрович машина лэдзны ходё оз вермы. Эгё вартё куйм лунён ётик центнер—висталис Иван Семеновичлө ивьяканы.

Кончитис семилетка. Колис бы велётчыны ылөжык, но гортас лоис несчастье—кулис мам. Ваня кольччис сы сьбирись 16 годя юнашён. Керкуын женскөйис эз ло. И обедсё готвитны, и мисьяканы лоис некинлө.

Иванлө думайтны лонс некөр. Сылөн сьёлөм висё колхоз да колхозниккез понда. — Мый лонс, мыля одё вартё?—юалис Бельков. — Куйм лунни сулаламө, машина мыйкө оз уджав—ответитисё быдённыс колхозниккез.

Итоги выборов в Ленинградский областной и городской Совет депутатов трудящихся

25 декабря окружные избирательные комиссии зарегистрировали избрание всех 146 депутатов в Ленинградский областной Совет депутатов трудящихся и всех 1080 депутатов в Ленинградский городской Совет.

Все избранные депутаты являются кандидатами блока коммунистов и беспартийных.

На выборах в Ленинградский областной Совет депутатов трудящихся приняли участие в голосовании 99,8 процента от об-

щего количества избирателей.

За кандидатов блока коммунистов и беспартийных голосовало 98,77 процента всего числа избирателей, участвовавших в голосовании.

На выборах в Ленинградский городской Совет приняли участие 99,66 процента избирателей.

За кандидатов блока коммунистов и беспартийных голосовало 98,82 процента избирателей, участвовавших в голосовании.

(ТАСС).

Итоги выборов в городские, районные, сельские и поселковые Советы депутатов трудящихся по Ленинградской области

По 26 городским Советам приняли участие в голосовании 99,65 процента от общего количества избирателей. Всего за кандидатов блока коммунистов и беспартийных голосовало 97,88 процента избирателей, участвовавших в голосовании.

По всем избирательным округам в городские Советы избрано 1 тысяча 565 депутатов.

По 66 районным Советам приняли участие в голосовании 99,41 процента от общего количества избирателей. За кандидатов блока коммунистов и беспартийных голосовало 98,18 процента участвовавших в голосовании.

По всем избирательным округам в районные Со-

веты избрано 3 тысячи 233 депутата.

По 1389 сельским и поселковым Советам приняли участие в голосовании 99,49 процента от общего количества избирателей. Всего за кандидатов блока коммунистов и беспартийных голосовало 97,15 процента участвовавших в голосовании.

По всем избирательным округам в сельские и поселковые Советы избрано 20.950 депутатов.

По трем избирательным округам по выборам в сельские Советы баллотировавшиеся кандидаты получили меньше половины всех голосов, поданных по округу и поэтому в этих трех избирательных округах назначаются новые выборы.

(ТАСС).

Ыджыт спрос ёлочной украшеннёз вылө

Окрпотребсоюзлө Кудымкарскэй культмаг ёлочной украшеннёзён таво пондис торгуйтны отз. Магазинны сувтётөм басёка мөдөтөм ёлка. Украшеннёз быдөсье поступайтисё 12167 руб вылө. Игрушкааз бур качествобсь, донтөмөсь и басёкөсь. Спрос

ёлочной украшеннёз вылө ыджыт.

Унажык игрушкааз нёбисё ыджыт партиязён, на пример, Кудымкарскэй ДТС нёбис 302 руб вылө, Коми-Пермлес—300 руб вылө, уна нёбисё школааз, челядь саддэз и с. о.

С. К.

Клинская контрольно-семенная лаборатория (Клинский район Московской области) приступила к анализу семенных фондов колхозов.



На снимке: Лаборантка контрольно-семенной лаборатории В. А. Тихонова за проверкой семенного гороха. Фото В. Горбунова. Фото-клише ТАСС.

ТРОШЕВ ТОВАРСЁ ВУЗАЛЁ ГУСЬОН

Велвинскэй сельсоветис Мелехинскэй ларёкис вузасис ёрт Трошев буржык товарез вузалё гусьон аслас ролнязлө да дружоккеллө. Овлө сидз, көр товарсё вузалё туйлас Ошибсянь кайтөн. Ноябрь 24 лунө вайлисё керосин, но кинлө и вузалисё. Школаын вот рытсё занимайтчыны немөн, а керосинсё Трошев эз сет.

Кетова.

ПИХТОВАРКА УДЖАЛЁ УМӨЛЯ

Деминскэй сельсоветис Носковскэй колхозын ем пихтоварка. Но уджалө сия не регулярной. Көр неделаялас лэдзё только ётик садка. Пихтоваркаеь кочегар В. Л. Носков бур качества масло полчитөм понда пессё умөля.

Интересно, төдө ли Носковлөн этшөм удж йылись «Вөркыскались» артельлөн председателё ёрт Радостев? Зубов.

ков решитис проверитны, кызд уджалөны жаткааз. Кайас ыб вылө, видэбтө, машина сулалө, бригадир Шарунов Александр Александрович куйлө вежэ турун вылын и любуйтчө шондй вылө.

— Мыля ёрт Шарунов он уджав?

— Мый ме уджала, көр машинаис оз уджав?

Час джын бөртй машина пондис уджавны. Ёрт Бельков лөсьөтис сийб.

Ёрт Бельков—честной колхозник, родиналөн верной патриот. Сылөн висё колхоз понда, народ понда сьёлөм! Сия төдө, что колхоз—эта мян родной мам, эта сталинскэй пятилетка—эздөн детище. Колхоз—эта народлөн счастье, народлөн радость, расцвет, сийб колө крепатны, пессыны сы понда, мед мянлө овсис эшб радостнойжыка, эшб зажиточнойжыка.

Тупицин.

(Ёрт Бельков висьясёбмись).



## Сообщение окружной избирательной (национального округа) комиссии по выборам в Коми-Пермяцкий окружной Совет депутатов трудящихся

Окружная избирательная (национального округа) комиссия по выборам в Коми-Пермяцкий окружной Совет депутатов трудящихся, зарегистрировала избрание всех 52-х депутатов в Коми-Пермяцкий окружной Совет депутатов трудящихся.

Все избранные депутаты являются кандидатами блока коммунистов и беспартийных. Из 84.515 избирателей приняло участие в голосовании 83.054 человека, что составляет 98,5% всех избирателей.

За кандидатов блока коммунистов и беспартийных

голосовало 99,5% всего числа избирателей, участвовавших в голосовании.

Бюллетеней признанных недействительными 35, количество бюллетеней, в которых вычеркнуты фамилии кандидатов 374.

В составе избранных депутатов в Коми-Пермяцкий окружной Совет депутатов трудящихся—35 коммунистов—17 беспартийных.

Среди депутатов 38 мужчин и 14 женщин.

Окружная Избирательная (нац. округа) комиссия по выборам в Коми-Пермяцкий окружной Совет депутатов трудящихся.

Обильный урожай мандаринов (свыше 70000 шт.) собирает в этом году колхоз имени Чаглова (Адлерский район, Краснодарского края).



На снимке: Стахановка М. Сотникова с собранными мандаринами.

Фото А. Волкова.

Фото-Клише ТАСС.

## Итоги выборов в Коми-Пермяцкий окружной Совет депутатов трудящихся

По Коми-Пермяцкому округу из 84.515 избирателей приняли участие в голосовании 83.054 человека, что составляет 98,5 процентов от общего количества избирателей.

По всем 52 избирательным округам по выборам в Коми-Пермяцкий окружной Совет депутатов трудящихся избраны кандидаты блока коммунистов и беспартийных.

За кандидатов блока коммунистов и беспартийных голосовало 99,5 процента от всего количества избирателей, принявших участие в голосовании.

В Коми-Пермяцкий окружной Совет депутатов трудящихся избрано 52 человека:

**Садырина-Коркина Анна Михайловна.** Врач-гинеколог окружной больницы. Баллотировалась по Нагорскому избирательному округу № 1.

**Посягин Степан Власович.** И. О. Председателя Кудымкарского городского Совета. Баллотировался по Бабинскому избирательному округу № 2.

**Васильев Николай Кондратьевич.** Первый секретарь Коми-Пермяцкого окружного ВКП(б). Баллотировался по Подгорскому избирательному округу № 3.

**Петров Павел Николаевич.** Председатель правления Окрразнопромсоюза. Баллотировался по Юринскому избирательному округу № 4.

**Хриленко Константин Гордеевич.** И. О. председателя Коми-Пермяцкого окрисполкома. Баллотировался по Ленинскому избирательному округу № 5.

**Коурова Татьяна Рафаиловна.** Заведующая МТФ Полвинского колхоза, Кудымкарского района. Баллотировалась по Полвинскому избирательному округу № 6.

**Денисов Николай Егорович.** Секретарь окружного ВЛКСМ. Баллотировался по Деминскому избирательному округу № 7.

**Сафонкин Михаил Дмитриевич.** Председатель Коми-Пермяцкого окрплана. Баллотировался по Разинскому избирательному округу № 8.

**Мехоношина Степанида Карловна.** Трактористка Кудымкарской МТС. Баллотировалась по Верх-Юсьвинскому избирательному округу № 9.

**Хозяшев Филипп Федотович.** Начальник окротдела НКВД. Баллотировался по Верх-Инвинскому избирательному округу № 10.

**Чудинов Михаил Васильевич.** Заведующий Коми-пермяцкого Окрзо. Баллотировался по Самковскому избирательному округу № 11.

**Котов Егор Григорьевич.** Председатель Кудымкарского райисполкома. Баллотировался по Кузьвинскому избирательному округу № 12.

**Софронов Илья Сергеевич.** Заместитель председателя Коми-Пермяцкого окрисполкома. Баллотировался по Белооевскому избирательному округу № 13.

**Мошев Сергей Михайлович.** Старший агроном Москвинской МТС. Баллотировался по Олевскому избирательному округу № 14.

**Сыстеров Андрей Ильич.** Председатель Самчиковского колхоза. Баллотировался по Егвинскому избирательному округу № 15.

**Щукова Клавдия Илларионовна.** Трактористка Москвинской МТС. Баллотировалась по Батинскому избирательному округу № 16.

**Петров Яков Николаевич.** Председатель Велвинского сельсовета. Баллотировался по Велвинскому избирательному округу № 17.

**Кольчурин Семен Иванович.** Председатель Коми Пермяцкого Окружного суда. Баллотировался по Ошибскому избирательному округу № 18.

**Шипицина Таисья Афонасьевна.** Доярка Мижуевской МТФ. Баллотировалась по Гуринскому избирательному округу № 19.

**Зубова Екатерина Дмитриевна.** Учительница Карбасовской школы. Баллотировалась по Карбасовскому избирательному округу № 20.

**Деятков Вячеслав Артемьевич.** Заведующий Окроно. Баллотировался по Кувинскому избирательному округу № 21.

**Семенов Моисей Елифанович.** Заведующий окрздоровотделом. Баллотировался по Юринскому избирательному округу № 22.

**Михаленко Василий Тимофеевич.** Первый секретарь Кудымкарского райкома ВКП(б). Баллотировался по Пешнигорскому избирательному округу № 23.

**Баталов Василий Иванович.** Исполняющий обязанности председателя Юсьвинского райисполкома. Баллотировался по Юсьвинскому избирательному округу № 24.

**Морозов Михаил Степанович.** Окружной военный комиссар. Баллотировался по Харинскому избирательному округу № 25.

**Исакова Александра Васильевна.** Колхозница За-

гарского колхоза, Юсьвинского района. Баллотировалась по Мелюхинскому избирательному округу № 26.

**Ушакова Евдокия Трофимовна.** Зав. МТФ Архангельского колхоза, Юсьвинского района. Баллотировалась по Архангельскому избирательному округу № 27.

**Мельников Дмитрий Васильевич.** Первый секретарь Юсьвинского райкома ВКП(б). Баллотировался по Баталовскому избирательному округу № 28.

**Жильцов Василий Николаевич.** Директор Купроской МТС. Баллотировался по Тиминскому избирательному округу № 29.

**Якимов Василий Ильич.** Секретарь окрисполкома. Баллотировался по Крохалевскому избирательному округу № 30.

**Можаяева Евдокия Алексеевна.** Звеньевая по льну Федоровского колхоза, Юсьвинского района. Баллотировалась по Евсинскому избирательному округу № 31.

**Чиртулов Илья Петрович.** Председатель Оньковского сельсовета. Баллотировался по Купроскому избирательному округу № 32.

**Носкова Матрена Яковлевна.** Телятница Носковского колхоза, Юрлинского района. Баллотировалась по Юрлинскому избирательному округу № 33.

**Пономарев Геннадий Семенович.** Завторготделом окрисполкома. Баллотировался по У-Зулинскому избирательному округу № 34.

**Ваньков Григорий Васильевич.** Заведующий окрфо. Баллотировался по Поживинскому избирательному округу № 35.

**Штейников Иван Прохорович.** Председатель Титовского колхоза, Юрлинского района. Баллотировался по Титовскому избирательному округу № 36.

**Мельчаков Григорий Семенович.** Председатель Юрлинского райисполкома. Баллотировался по Юмскому избирательному округу № 37.

**Братчиков Михаил Григорьевич.** Первый секретарь Юрлинского райкома ВКП(б). Баллотировался по Петраковскому избирательному округу № 38.

**Копытова Лукерья Феофиловна.** Свиновка колхоза имени Максима Горького, Юрлинского района. Баллотировалась по Дубровскому избирательному округу № 39.

**Миков Афонасий Александрович.** Председатель окрпотребсоюза. Баллотиро-

вался по Кочевскому избирательному округу № 40.

**Павлов Артем Андреевич.** Стахановец-лесоруб Юрлинского леспромхоза. Баллотировался по Дубровскому избирательному округу № 41.

**Кривошеков Данил Павлович.** Председатель Кочевского райисполкома. Баллотировался по Больше-Кочинскому избирательному округу № 42.

**Никонова Анна Филипповна.** Доярка Пельмского колхоза, Кочевского района. Баллотировалась по Петуховскому избирательному округу № 43.

**Вагин Михаил Иванович.** Первый секретарь Кочевского райкома ВКП(б). Баллотировался по Юкеевскому избирательному округу № 44.

**Зубов Никифор Абрамович.** Первый секретарь Косинского райкома ВКП(б). Баллотировался по Чазевскому избирательному округу № 45.

**Колобов Александр Иванович.** Председатель Косинского райисполкома. Баллотировался по Косинскому избирательному округу № 46.

**Сазонова Анна Петровна.** Бригадир полеводческой бригады Чураковского колхоза, Косинского района. Баллотировалась по Чураковскому избирательному округу № 47.

**Щербаков Петр Андреевич.** Заведующий Косинским райпарткабинетом. Баллотировался по Порошевскому избирательному округу № 48.

**Исаев Дмитрий Васильевич.** Председатель Чуршинского колхоза, Гаинского района. Баллотировался по Гаинскому избирательному округу № 49.

**Кашин Виктор Егорович.** Председатель Гаинского райисполкома. Баллотировался по Аннинскому избирательному округу № 50.

**Дегтянников Иван Александрович.** Колхозник колхоза „Ударник“, Гаинского района. Баллотировался по Даниловскому избирательному округу № 51.

**Иванчина Ксения Михайловна.** Работница МТФ колхоза „Виль олан“. Баллотировалась по Чажеговскому избирательному округу № 52.

### Абу медицинской обслуживаннэ

Юрлинский леспромхоз-лэн Сурольской участок охватывает она куренез, кытён уджалён не ётик сотня вёрзатисез. Но ния абу обеспечитомь медцинской отсётён. Фельд-

### БУРА ЧУЛАЛАСО НАНИКУЛЛЭЗ

Челядьлэн наникуллэз коста Лес да Сплав союз отсётён мехлесопунктэзын, вёр-участоккезын челядь понда ласо чулётомьсь виль годь ёлкаэз, челядьлэн самодетельной рытэз, коллективной кинокартинаэз видэётён.

Лес да Сплав Союз эта мероприятияэз вылёт лэдэиз 3100 руб.

В. Сысолетин.

### Товар должен мунны назначеннэ съёрти

Гаинский райлеспродторг декабрьлэн первой декадаё вёр участоккез повда вайисо товар 53 тысяча руб вылёт да модик ассортимент 30 тысяча руб вылёт. Товар предназначитомь стахановецезлёт, вёркералисезлёт да вёркыскалисезлёт.

Однако, магазинён заведующий Климов энёт товаррезё лэдэиз не назначеннэ съёрти. Например Леманской платбищын вёркерались Кашин А. И. мукёд вёркыскалисезся уджалис мед умёлля, юластыг ветльвалис гортас, керлис прогудлэз, но сия товаррезён вёлё обеспечитомь мед одз.

Ермолин.

### Берегитны колхозной собственности

Деминской сельсоветись (Кудымкарской район) Каштановской колхозын расхитайтён колхозной собственности. Складовщик Полуянов Андрей Михайлович кытёкё сайёвтись погди 2 центнер мымда. Не этша лён гусялис Полуянова Анисья Афонасьевна.

Уна тавося урожай сисётисё ыб вылын, травитисё подаён.

Этна факттэз йылис тёдённы и колхозись председател Харин Серафим Тимофеевич и бригадир Полуянов Тимофей Афонасьевич, но некытём мераэз озё примитё.

Ручка.



## Содтыны темпез вёрзаптомын

Вёр промышленность, пользуйтчо партиалон да правительстволон особой, ыджыт заботаын. Вёрын сетсьоны быдос условияз государственной план успешной тыртём понда. Тракторрез, автомобилез, сотня тысячаз лучковой нилаз—быдос эна материально-технической средствеаз призванос конкьотны вёркералисьис удж условияз, лэбтыны удж производительность.

Вёр промышленностьын быдмисо замечательной вёркералисьис. Коминтермлес трест пасьта участокезын не этша сэтшом вёркералисьис, кодна сетоны вылын удж производительность. Ерттэз Старцев Савастьян Алексеевич (Самковской вёрчусток), Ермакова Наталья Даниловна, Ермаков Петр Николаевич (Визяйской МЛП), кодняя тавоса сезонн сетё 70—80 нормаын. Асланыс самоотверженной уджон докажитисо, кыз уна туйо керны, правильная техника используйтмон да правильная удж организуйтмон.

Декабрь 25 лун кежэ Коминтермлес трест пасьта IV кварталса план вёркералом сёрти тыртём 103,6 процент выло, вёркыскалом сёрти 95 проц. выло.

Однако трест пасьта эмось сэтшом участокез, кыз Велвинской мехлесопункт, кодья декабрь 25 лун кежэ вёркералам план тыртис только 72,7 процент выло да вёркыскалан план 65 процент выло. Эта мехлесопунктын умбля организуйтмон уджалан вын, абу сетомась бур условияз уджалисезло. Премия-надбавка да прогрессивка начисляйтчо не аскадо. Например, вёркерались Лунегов Влас сетис 60 норма, а премия-надбавка и прогрессивка ондз абу начислитом. Юрлинской леспромхозис Сурольской вёрчустокын (начальник Вилесов) мукд вёркералисьис эзна полу-

читло зарплата, оз тёд кыным нормаын тыртисо.

Отк мортлон шёртса плановой норма вёркералом вылын 4,2 кубометра, однако мукд вёрчустокезын тыртёны 4 кубометра и этшажыкдн.

Мыйна причина, мыля трест пасьта мукд участокезын удж производительность учот? Сийон, что умбля организуйтмон удж. Ондз уважык вёркералисьис уджалон отикон, паразон. Вёркераломлон да кыскаломлон бригадной методдз внедряйтчоны жагона. Эмось эшо сэтшом лесопунктэз, кытён абу бригадаз.

Коминтермлес трест пасьта эмось сэтшом вёрчустокез, кытён бур условияз рабочиейз понда абу создайтмась, кыз Сурольской участок. Бур жилищез, столовойезлон, магазинезлон бур удж, обеспеченность колана инвентарон, бур культурной обслуживанне—колё я висывавны, что быдсон эта лэбто удж производительность.

Медьы содтыны темпез вёрзаптан план тыртёмын, колё бурейотны руководство вёрзаптомын, быдсон обеспечитны вёрчустокезо уджалан вынён. Колё активнойжыка внедряйтны вёркералисьис да кыскалосез коласын бригадной удж методдз, паськыта популизуйтны одзын мунис вёркералисьис—стахановецезилсь удж.

Почетной долг быд вёрзаптан мастерлон, быд руководителён—большевисткой настойчивостён кутчыны вёрын уджалисезло условияз создайтмон понда, кодняя обеспечитасо вылын удж производительность лэбтом. „Колё,—баитис ёрт Сталин 1931 годё,—предприятияз вылын удж организуйтны силз, медьы производительность лэбис месячась месяцо, кварталса квартало“.

## БЕЛО-ФИНЛЯДИЯЫН УДЖАЛИСЕЗЛОН СЬОКЫТ ПОЛОЖЕННЕ

Оддьон сьокыт условиязын олө трудовой народ бело-Финляндияын. Помещикез, капиталистэз, жестокоя угнетайтоны рабочиейз да крестьянаос. Иностранной печатьон публикуйтмон сведенёз сёрти 827 гырись финской помещикез имейтоны мусымда жё, мымла 109000 по снит крестьянской хозяйствеаз. Сельскохозяйственной рабочиейзлон зарплата Финляндияын кумись этшажык, чем, например, Швецияын. Батрак получайтө месяцын 60—90 датской крон (датской крона равняйтчо отк рубльё). Поснит крестьянской хозяйствеаз подвергайтчоны ыджыт налогезо. Мёймуся годын веськыт налогез составляйтисо 725 миллион финской марка, косвеннойез, кодняя быдсон усёбны уджалисез пельпонец выло,—25.000.000 марка.

Швецияё локтисо финской беженецез, колняя насильственной вачётмась белофиннезон асланыс селозис, деревнязис, заявляйтны, Финляндияын оз бурсыя положенне сэтчодз, кытчодз оз победит народной правительстве. Сэк мийё бертам миян Финляндияё.

(ТАСС).

## КИТАЙСКОЙ ПАРТИЗАН-НЭЗЛОН ДЕЙСТВИЯЗ

Китайской печать приволитө интересной даннойез Чоцзян провинцияын Китайской партизанезлон боевой действияз йылись. Год коста эстон вёлисё 200 бой, кодняя коста японецез оштисо вийомезон 9000 солдат мымда. Партизанез вётисо 90 пароход, коднейон японецез вайавлисо военной грузез, захватитисо уна вооруженё, боеприпасез.

(ТАСС).

Черняховского района, Житомирской области, Галина Ивановна Датковская получила с каждого гектара по 24 центнера льноволокна. Бригадир тов. Костенко из колхоза им. Молотова, Одесской области снимает урожай риса по 57,5 центнера с гектара. Звеньевая еврейского колхоза „Дер идешер поер“, Винницкой области, Фрина Меламуд добилась высококого и устойчивого урожая сахарной свеклы. Уже два года подряд она собирает по 687 центнеров свеклы с гектара.

Кандидатом на выставку выдвинута лучшая конеферма колхоза им. Городовикова, Калмыцкой АССР. От каждых ста маток конеферма получила и сберегла 92 жеребенка.

Высоких удоев добилась молочная ферма совхоза „Коммунарка“, Московской области. Средний удой здесь составляет 3748 литров от каждой коровы.

Социалистическое соревнование на право участия во Всесоюзной сельскохозяйственной выставке 1940 года охватило более половины всех колхозов, совхозов и МТС Союза. В соревновании уже участвует около двух миллионов человек. Предполагается увеличение числа участников выставки почти в три раза.

А. АЛЕКСАНДРОВ.

## РУБЕЖ САЙЫН

Во Франции хозяйничает цензура. Со страниц газет и журналов смотрят унылые белые пятна. (Из газет).



В Парижском ресторане.

—Ваше меню похоже на мою статью после того, как она побывала у цензора.

Рисунок В. Лисевича.

Фото-клише ТАСС.

## Германской армии военной действиязлон обзор

Германской военной журнал „Милитер Вохендат“ поместитис Германияын медбёрья неделезса военной действиязлон обзор.

Орёттом проливной зёрм следствияын, гижё журнал, военной действияз Западной фронт вылын ноябрь кондесаь резкёя бергётчисо. Чулалёны только местной разведывательной операцияз да артиллериялон действияз.

Германской армия воздерживайтчо наступательной операцияз дынсаь, видзисо кёр противник ачыс оз понды проявляйтны активность. Журнал объясняйт германской командованнелись этё позициясо политической соображеннезон. Западной граница вылын Германия да Франция коласын обороналис прочной линия создавайтмон. Зигфридались линияз, гижё журнал, выражайтө убеженне Германиялись да Гитлерлись сын, что кыкван странеаз долженёс удовлетворитчыны онняса границезон да что Германия да Франция коласын абу некытшом территориальной притязаннез сия районн. Эта пунктис ассис отпечаток германской армиялон быдос действиязло война обявитом моментсаь. Германской армия да авиация быд кадё готовёс обороноаб. Методдза кадё французезло удайтчис займитны Рейн да Мозель коласын район. Однако германской часттезлон одзын мунис упорной сопротив-

ленне да минной загражденнез, колно кытшотны абу некытшом возможность, заставитисо французской командованнеос дугдотны асланыс армиялись активность против германской укрепленне основной линия эзло. Кёр жё чулалис поход Польша выло, германской западной фронт вёли укрепитом Польшаын освободитом дивизияз переброскаын, французской передовой часттез наступающей германской войскаез натиск увтын вынужденёс вёлисё отступитны асланыс территория выло.

Ноябрь месяцо Западной фронт вылын мунис своеобразной позиционной война. Противник опасайтчосиботчыны германской одзын мунис линияз дыно, полё германской укрепленне уничтожающей бись, чулөто только местной разведывательной операцияз.

Эта жё кад коста чулалисо германской подводной лодкаезлон успешной действияз, кодна вётьотисо 200 пароход гёгёр общёй водоизмещеннеон 735.768 тонна.

Германской военно-воздушной флот чулөтис кынымкё гырись боевой операцияз да успешной разведывательной рейддз Англия да Франция вевдөрн.

(ТАСС).

## Кандидаты на Всесоюзную сельскохозяйственную выставку 1940 года

Всесоюзная сельскохозяйственная выставка открыла новые пути подёма социалистического сельского хозяйства. Она выдвинула тысячи стахановцев, обогатила колхозы и совхозы опытом передовиков. Колхозники, работники совхозов и МТС изучают этот опыт, углубляют его и претворяют в жизнь.

Подготовка к выставке 1940 года вызвала новую мощную волну социалистического соревнования. В Кировской области, на Алтае, на Урале и в других местах созданы стахановские школы, ефремовские звенья, проводятся конференции передовиков и т. д. Только в Исык-Кульском районе (Киргизская ССР) после совещания экскурсантов, вернувшихся с выставки, было организовано 500 ефремовских звеньев.

При отборе кандидатов на выставку 1940 года вывилось не мало передовых колхозов, совхозов, МТС и отдельных передовиков, добившихся исключительно высокой урожайности зерновых и технических культур, высокой продуктивности животноводства.

Вновь прославилась родина ефремовского движения—Ал-

тайский край. В 1939 году на Алтае установлен новый мировой рекорд по урожайности пшеницы. Ефремовец тов. Морозов собрал 90 центнеров с гектара. Звеньевая колхоза им. Политотдела тов. Сергеева превысила этот рекорд и получила с гектара свыше 100 центнеров.

Высокие урожаи теперь снимаются не с узких опытных полосок, а с огромных массивов в сотни и тысячи гектаров.

В 1940 году на выставке будут участвовать целые районы, добившиеся замечательных показателей. Кандидатами, например, являются Генический и Михайловский районы Запорожской области. В Геническом районе нет ни одного колхоза, где бы урожайность зерновых была ниже 15 центнеров с гектара. В Михайловском районе средний урожай составляет 17,8 центнера с гектара. На трудовые колхозники этого района получили в среднем по 4,5 килограмма зерна и по 3 рубля деньгами.

Замечательные рекорды будут демонстрировать на выставке стахановцы Украины. Звеньевая колхоза им. Сталина,

223